

Avvertenze

- Utilizzate l'apparecchio solo come indicato in questo libretto. Queste istruzioni non intendono coprire ogni possibile condizione e situazione che può presentarsi. Bisogna sempre far ricorso al buon senso e alla prudenza nell'installazione, nel funzionamento e nella conservazione di ogni elettrodomestico.
- Questo apparecchio è stato costruito per climatizzare gli ambienti domestici e non deve essere adoperato per altri scopi.
- È pericoloso modificare o alterare in qualsiasi modo le caratteristiche dell'apparecchio.
- L'apparecchio deve essere installato secondo le regole impiantistiche nazionali.
- Per eventuali riparazioni, rivolgetevi sempre ed esclusivamente ai Centri di Assistenza Tecnica autorizzati dalla Casa Costruttrice. Le riparazioni effettuate da personale incompetente possono essere pericolose.
- Questo apparecchio deve essere usato esclusivamente da adulti; non permettete che i bambini giochino con esso.
- Questo apparecchio deve essere collegato ad un'efficace impianto di "terra". Fate controllare l'impianto elettrico da un elettricista qualificato.
- Evitate l'utilizzo di prolunghe per il cavo di alimentazione elettrica.
- Prima di ogni operazione di pulizia o di manutenzione, staccate sempre la spina dalla presa di corrente.
- Non tirate il cavo di alimentazione elettrica per spostare l'apparecchio.
- Non installate l'apparecchio in ambienti dove l'aria può contenere gas, olio, zolfo o in prossimità di fonti di calore.
- Se l'apparecchio viene utilizzato in zone prive di ricambio d'aria bisogna prendere le precauzioni che eventuali perdite di gas refrigerante non ristagnino nell'ambiente creando pericolo d'incendio.
- Questo apparecchio deve essere utilizzato e riposto in stanze con un volume superiore a 15m³.
- R290 è un refrigerante che rispetta le normative CEE sull'ecologia. Si raccomanda di non perforare il circuito frigorifero dell'apparecchio. Alla fine della sua vita utile consegnare l'apparecchio presso gli appositi centri di raccolta.
- Mantenere l'apparecchio ad una distanza di almeno 50 cm da sostanze infiammabili (alcool etc.) o da contenitori in pressione (es. bombolette spray).
- Non appoggiate oggetti pesanti o caldi sopra l'apparecchio.
- Pulite i filtri purificanti almeno ogni 2 settimane.
- Ricordatevi di effettuare la decalcificazione ogni fine stagione (vedi pag. 16). Nelle zone dove l'acqua è particolarmente ricca di calcare, si consiglia di aggiungere all'acqua l'apposito additivo anticalcare che può essere richiesto presso i Centri Assistenza Autorizzati.
- Evitate di utilizzare apparecchi di riscaldamento in prossimità del condizionatore.
- Non coprite l'apparecchio con sacchi di plastica quando viene riposto.
- Ambienti non ventilati nei quali viene utilizzato un apparecchio contenente refrigerante infiammabile devono essere compatibili, in modo che eventuali fughe di gas non possono raggiungere una concentrazione tale da causare incendio o esplosioni derivanti dalla presenza di altre fonti di calore (apparecchi elettrici per il riscaldamento, stufe o simili).
- In caso di trasporto, l'apparecchio deve restare in posizione verticale o adagiato su un fianco. Prima di un trasporto vuotate la bacinella dell'acqua di condensa e la vaschetta. Dopo un trasporto, attendete almeno 1 ora prima di avviare l'apparecchio.
- I materiali utilizzati per l'imballaggio sono riciclabili. Si consiglia quindi di riporli negli appositi contenitori per la raccolta differenziata.
- In caso di danneggiamento del cavo di alimentazione esso deve essere sostituito solo da personale specializzato autorizzato dalla casa costruttrice.

Cosa sono Pinguino e SuperPinguino

Nella stagione estiva, le condizioni di benessere sono raggiunte con una temperatura compresa tra i 24 e i 27°C e con una umidità relativa attorno al 50%.

Il condizionatore è una macchina che sottrae umidità e calore dall'ambiente in cui è collocata. Rispetto ai modelli da installazione, i climatizzatori portatili hanno il vantaggio di poter essere spostati da una stanza all'altra di una casa, e di essere trasferibili da un edificio all'altro.

L'aria calda della vostra stanza viene fatta passare attraverso una batteria raffreddata da un gas refrigerante. In tal modo cede calore e umidità in eccesso prima di venire re-immessa nell'ambiente.

Nei modelli monoblocco (Pinguino) una piccola parte di questa aria viene utilizzata per raffreddare il gas refrigerante e quindi, divenuta calda e umida, viene rilasciata all'esterno.

Nei modelli con valigetta (SuperPinguino) il circuito si raffredda sfruttando l'aria esterna.

Ogni Pinguino e SuperPinguino può essere usato anche in funzione di sola ventilazione.

Pinguino ECO è il condizionatore ecologico dell'ultima generazione. Pinguino eco, infatti, non contiene gas dannosi per l'ozono atmosferico (CFC/HCFC), né gas ad elevato effetto serra (HFC). Inoltre, la grande efficienza dell'apparecchio, oltre a farvi risparmiare sui consumi elettrici, consente di minimizzare l'impatto sull'effetto serra.



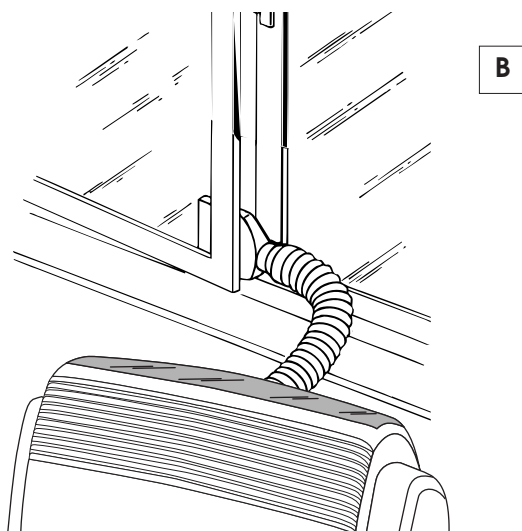
Descrizione/Predisposizione all'uso

Di seguito troverete tutte le indicazioni necessarie per predisporre al meglio il funzionamento del vostro condizionatore.

DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

1. Pannello comandi
2. Griglia uscita aria
3. Impugnatura pannello frontale
4. Pannello frontale
5. Bacinella
6. Tanica
7. Pulsante di ripristino
8. Griglia aspirazione aria
9. Maniglia
10. Alloggiamento tubo fuoriuscita aria
11. Tubetto di drenaggio
12. Avvolgicavo
13. Tappo flangia
14. Tubo fuoriuscita aria
15. Bocchetta per tubo fuoriuscita aria
16. Ventose
17. Fermaruote
18. Liquido decalcificante

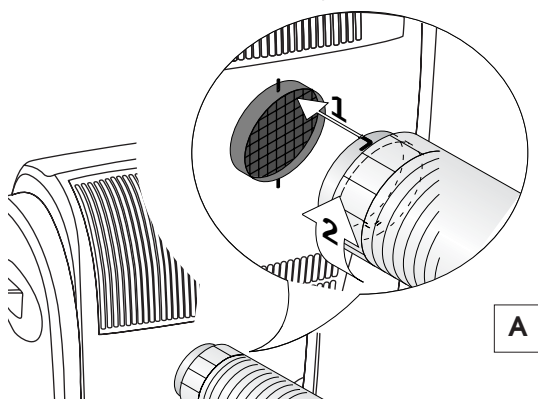
- Applicate all'estremità del tubo **14** la bocchetta per finestra **15**.
- Avvicinate il condizionatore ad una finestra o portafinestra.
- Aprite leggermente la finestra o portafinestra e mettete in posizione la bocchetta **15** come rappresentato in figura **B**.



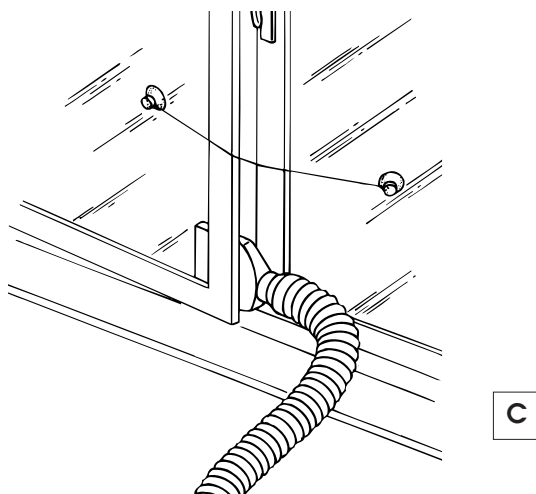
CLIMATIZZAZIONE SENZA INSTALLAZIONE

Poche, semplici operazioni, e Pinguino vi riporta alle condizioni di benessere:

- Fissate il tubo di fuoriuscita aria **14** nell'apposito alloggiamento **10** posto nella parte posteriore dell'apparecchio. Inserirlo come indicato in figura **A**.



- Se avete una finestra a doppia anta, utilizzate le ventose **16** in dotazione per mantenere accostati i vetri (fig. **C**).

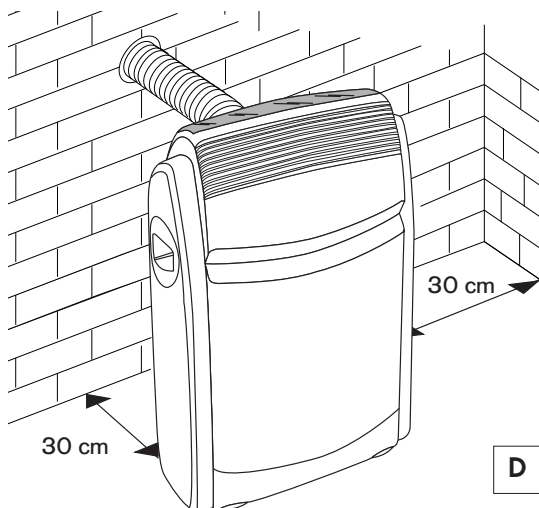


Predisposizione all'uso

ITALIANO

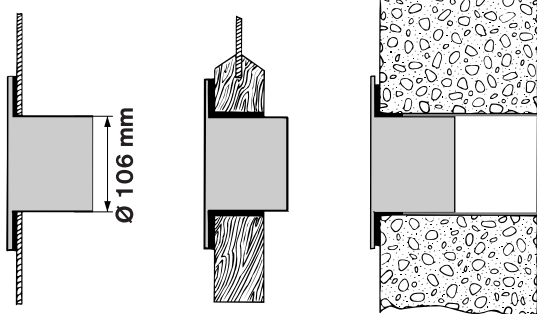
CLIMATIZZAZIONE CON INSTALLAZIONE

Se lo desiderate, Pinguino può anche essere installato in maniera semi- permanente.



In questo caso sarà necessario:

- Praticare un foro in una parete comunicante con l'esterno oppure attraverso il vetro di una finestra. Rispettate l'intervallo di altezza e le dimensioni del foro indicati in figura E.



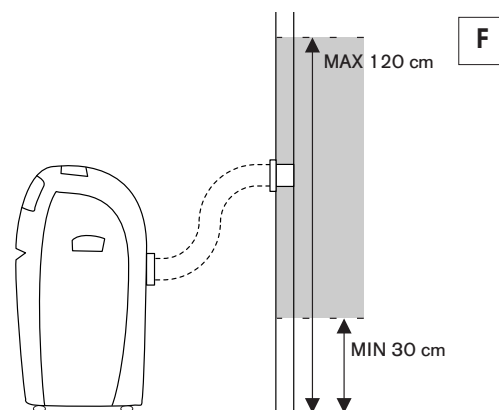
nel vetro della finestra

nello zoccolo in legno della portafinestra

nel muro: vi consigliamo di isolare la sezione del muro con un idoneo materiale isolante.

E

- Applicare al foro l'accessorio flangia [13] in dotazione
- Fissare il tubo [14] all'apposito alloggiamento posto nella parte posteriore dell'apparecchio [10] (fig. A).
- Applicare l'estremità del tubo [14] alla flangia [13] come indicato in fig. F.



Ogniquale volta il tubo [14] non è innestato, il foro può essere chiuso tramite il tappo della flangia [13].

NOTA.

Quando farete un'installazione di tipo semi-permanente, vi consigliamo di lasciare leggermente aperta una porta (anche solo di 1 cm) per garantire il giusto ricambio dell'aria.

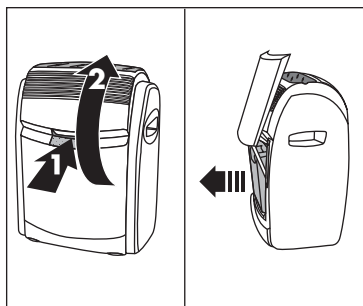
Predisposizione all'uso

COME EFFETTUARE IL PRIMO RIFORNIMENTO D'ACQUA

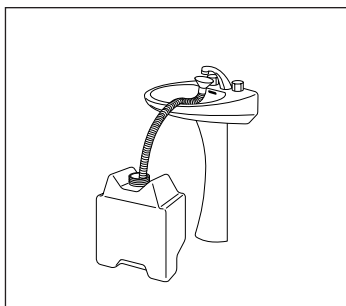
Benché non necessaria per il funzionamento dell'apparecchio, l'acqua contenuta nella tanica **6** aumenta la potenza raffreddante del vostro Pinguino riducendo, al tempo stesso, la rumorosità e il consumo elettrico. L'acqua viene utilizzata per abbassare la temperatura dalla parte calda dell'apparecchio e viene rilasciata all'esterno sotto forma di vapore, tramite il tubo di fuoriuscita aria **14**.

Usare acqua pulita di acquedotto non contenente sali. La durata di una carica d'acqua dipende molto dalle condizioni ambientali quali temperatura, umidità, isolamento, esposizione della stanza, numero di persone presenti, ecc. Orientativamente la durata è di 8 ore.

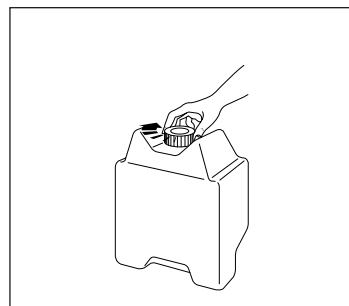
Una volta terminata l'acqua nella tanica, il funzionamento **verrà automaticamente commutato da acqua ad aria**. Nello stesso istante aumenterà la quantità di aria espulsa dal tubo posteriore.



A) Aprire il pannello frontale **4** impugnandolo dall'apposito sportellino **3**; poi inclinare ed estrarre la tanica **6** tirandola verso l'alto.



B) Togliere il tappo, estrarre il tubo allungabile e riempire la tanica lasciandola appoggiata a terra.



C) Terminato il riempimento reinserire il tubo estensibile, stringere bene il tappo e riporre la tanica al suo posto con la scritta "FRONT" in vista.

Durante il funzionamento "ad acqua" e in locali particolarmente silenziosi (es. camera da letto), è possibile sentire un leggero gorgoglio. Questo è del tutto normale.

Nota: L'autonomia della tanica dipende dalle condizioni ambientali. In situazioni normali è di circa dieci ore; circa otto in funzionamento "TURBO POWER" (pag. 11).

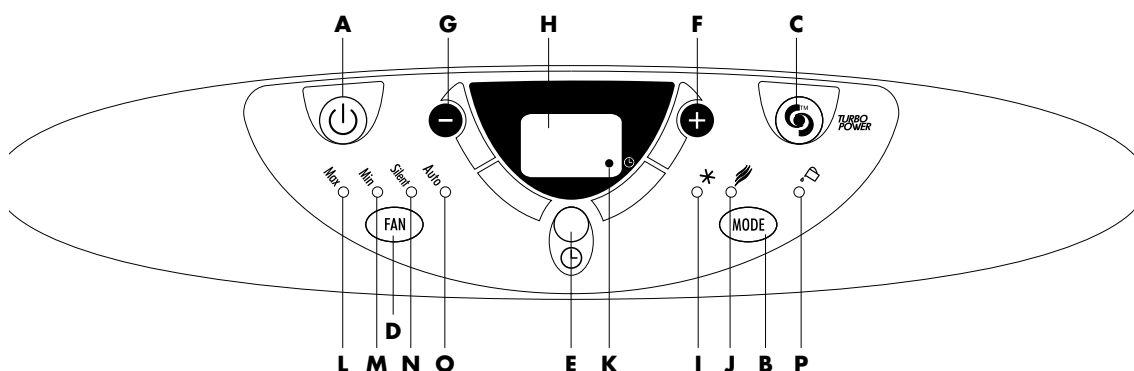
Non utilizzate acqua contenente sale da cucina o acqua decalcificata tramite dispositivi che prevedono l'utilizzo di sali.

Descrizione del pannello comandi

ITALIANO

IL PANNELLO COMANDI

- A. Tasto acceso/spento "ON/OFF"
- B. Tasto "MODE" selezione funzioni
Condizionamento, ventilazione, purificazione
- C. Tasto "TURBO POWER"
- D. Tasto "FAN" selezione velocità di ventilazione
- E. Tasto timer
- F. Tasto aumento temperatura/aumento tempo di funzionamento programmato
- G. Tasto diminuzione temperatura/diminuzione tempo di funzionamento programmato
- H. Display
Visualizza la temperatura impostata, il tempo di funzionamento programmato e la sua attivazione
- I. Spia funzione condizionamento
- J. Spia funzione ventilazione/purificazione
- K. Spia timer
- L/M/N/O Spie velocità di ventilazione
- P. Spia tanica vuota



COLLEGAMENTO ELETTRICO

Prima di collegare la spina di corrente, bisogna verificare che:

- la tensione di rete sia conforme al valore indicato nella targa caratteristiche posta sul retro della macchina;
- la presa e la linea di alimentazione elettrica siano dimensionate per supportare il carico richiesto;
- la presa sia del tipo adatto alla spina, altrimenti far sostituire la presa stessa;
- la presa sia collegata con un efficace impianto di terra. **La casa costruttrice declina ogni responsabilità nel caso questa norma antinfortunistica non fosse rispettata.**

Il cavo di alimentazione deve essere sostituito solo da personale tecnico specializzato.

Selezione delle funzioni

ACCENSIONE DELL'APPARECCHIO

Inserire la spina nella presa di corrente.

Sul display appaiono due lineette che indicano che l'apparecchio è in Stand-by.

Premere quindi il tasto "ON/OFF" (A) e premere il tasto "MODE" (B) fino all'accensione della spia relativa alla funzione desiderata, ovvero:

Spia (I) ✕ : funzione condizionamento

Spia (J) ≡ : funzione ventilazione/purificazione



FUNZIONE CONDIZIONAMENTO

È ideale per i periodi caldi e afosi in cui c'è bisogno di rinfrescare e deumidificare l'ambiente.

Per impostare correttamente le operazioni dell'apparecchio, dopo aver selezionato la funzione condizionamento, premere i tasti "+" (F) o "-" (G) finché sul display appare scritta la temperatura che si desidera raggiungere.

Le temperature più adatte all'ambiente nel periodo estivo variano da 24 a 27°C. È comunque sconsigliabile impostare temperature molto inferiori rispetto a quelle esterne.

Selezionare poi la velocità di ventilazione premendo il tasto "FAN" (D) fino all'accensione della spia relativa alla velocità di ventilazione desiderata, ovvero:

MAX (L): se si desidera ottenere la massima potenza del condizionatore raggiungendo il più velocemente possibile la temperatura desiderata

MIN (M): se si desidera contenere il livello di rumorosità mantenendo comunque un buon livello di comfort

SILENT (N): quando desiderate la massima silenziosità

AUTO (O): se preferite che la macchina scelga automaticamente la miglior velocità di ventilazione, in funzione della temperatura da Voi impostata sul display digitale.



FUNZIONE VENTILAZIONE/PURIFICAZIONE

È ideale per ambienti polverosi o zone inquinate; infatti l'apparecchio effettua il ricircolo e la purificazione dell'aria con l'ausilio dei filtri antipolvere ed elettrostatici 3M Filtrete™ di cui è equipaggiato.

Regolare la velocità di ventilazione premendo il tasto "FAN" (D), come illustrato per la funzione condizionamento.

Tenere presente che più alta è la velocità, maggiore è la quantità d'aria filtrata; selezionando invece la velocità "Silent", l'aria filtrata è minore, ma la rumorosità è bassa.

Per questa funzione non è possibile selezionare la funzione "AUTO".

Il display visualizzerà la velocità di ventilazione selezionata.

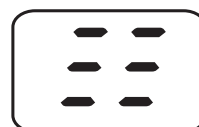
Velocità
"Silent"



Velocità
"Min"



Velocità
"Max"



Selezione delle funzioni

ITALIANO

TURBO POWER (se previsto)

La funzione "TURBO POWER" è concepita per fornire una potenza raffreddante supplementare. Ciò è particolarmente utile quando si desidera riportare rapidamente un ambiente molto caldo alle condizioni di benessere.

In tal caso:

Accertatevi che la spia tanica vuota (P) sia spenta.

In caso contrario riempire d'acqua la tanica.

Premete il tasto "TURBO POWER" (C). Sul display appare la scritta **LP**.

Raggiunta la temperatura desiderata, potete eventualmente ripremere il tasto Turbo Power.

In ogni caso la funzione Turbo Power ha una durata massima di 15 minuti. Dopodiché l'apparecchio ritornerà nella modalità di funzionamento precedente. Otterrete un funzionamento più silenzioso.



SPIA TANICA VUOTA

La spia tanica vuota (P) indica la mancanza di acqua nella tanica. In assenza di acqua nella tanica l'apparecchio non rinfrescherà al massimo della sua potenza e la funzione "TURBO POWER" non sarà selezionabile. È quindi consigliabile far funzionare sempre l'apparecchio con acqua in tanica.

IMPOSTARE IL TIMER

Il timer vi permette di impostare l'accensione o lo spegnimento dell'apparecchio; questa impostazione eviterà sprechi di energia elettrica ottimizzando i periodi di funzionamento.

La regolazione si effettua con i tasti "+" (F) o "-" (G); questi incrementano o decrementano di un'ora alla volta, ma, se premuti per più di 2 secondi, attiveranno automaticamente lo scorrimento veloce fino ad un massimo di 24 ore.

Come programmare l'accensione ritardata

- Inserire la spina nella presa di corrente e premere il tasto (A) "ON/OFF"; selezionare quindi la funzione desiderata e le modalità di funzionamento (temperatura, velocità di ventilazione, ecc.).
- Ripremere il tasto (A) "ON/OFF": l'apparecchio si porterà in posizione di Stand by.
- Premere il tasto timer (E): sul display lampeggiano i due segmenti centrali.
- Impostare con i tasti "+" (F) o "-" (G) il numero di ore dopo il quale l'apparecchio deve iniziare a funzionare.

La spia (K) sul display lampeggia fino all'inizio del funzionamento. È possibile impostare un'accensione nell'arco delle 24 ore successive.

Come programmare lo spegnimento ritardato

- Da qualsiasi modo di funzionamento (condizionamento/ventilazione/purificazione) è possibile programmare lo spegnimento ritardato.
- Premere il tasto Timer (E): sul display lampeggiano i due segmenti centrali.
- Impostare con i tasti "+" (F) o "-" (G) il numero di ore dopo il quale l'apparecchio deve smettere di funzionare.

La spia (K) sul display lampeggia fino a quando l'apparecchio smette di funzionare. All'orario prestabilito il condizionatore si spegne riportandosi nella posizione di Stand by.



Autodiagnosi

AUTODIAGNOSI

L'apparecchio è dotato di un sistema di autodiagnosi che identifica alcune anomalie di funzionamento.

SE SUL DISPLAY COMPARE...	...COSA FARE?
"HP" HIGH PRESSURE (alta pressione)	Inserire e reinserire la spina. Se il problema persiste, chiamare il centro assistenza.
"LT" LOW TEMPERATURE (antigelo)	Se la macchina opera in funzione di condizionamento o Turbo Power, questo dispositivo evita la formazione di ghiaccio. L'apparecchio riparte automaticamente a funzionare una volta terminato il processo di sbrinamento.
"PF" PROBE FAILURE (sonda danneggiata)	Se compare questa scritta, rivolgersi al centro assistenza.

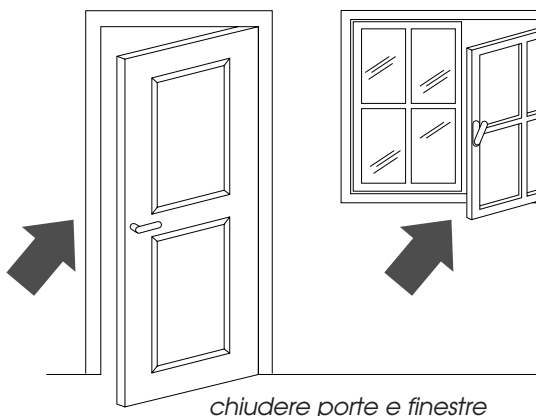
Consigli

ITALIANO

CONSIGLI

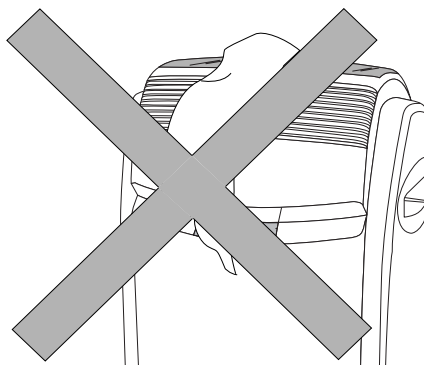
Ci sono alcune avvertenze da seguire per ottenere il massimo rendimento dal condizionatore:

- chiudete i serramenti dell'ambiente da climatizzare. Unica eccezione nel caso di installazione attraverso un foro nella parete.

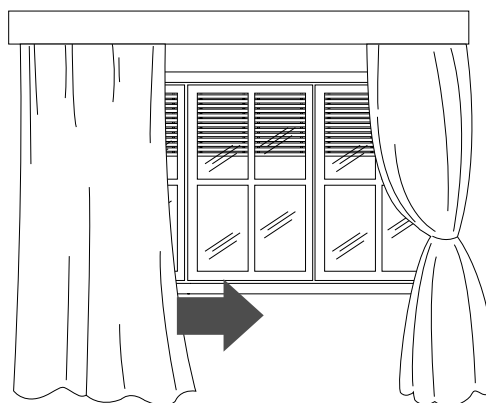


In tal caso è consigliabile lasciare uno spiraglio attraverso una porta o finestra, così da garantire il giusto cambio d'aria.

- Proteggete la stanza dalle esposizioni dirette del sole, tirando le tende e/o abbassando parzialmente le persiane in modo da avere un funzionamento estremamente economico;
- Non appoggiate oggetti sul condizionatore;
- Non ostacolate l'aspirazione **8** e la griglia uscita aria **2**;
- Assicuratevi che nell'ambiente non vi siano sorgenti di calore.



- Non utilizzate l'apparecchio in ambienti ad alto tasso di umidità (es. lavanderie).
- Non utilizzate l'apparecchio in ambiente esterno.



- Controllate che il condizionatore sia posizionato su un pavimento "in piano". Inserite eventualmente i 2 fermaruote **17** sotto le ruote anteriori.

Filtro di purificazione (se previsto)

Oltre alla polvere il filtro di purificazione è in grado di catturare anche le impurità più piccole (fino 0.003 millimetri!), come il fumo di sigaretta.

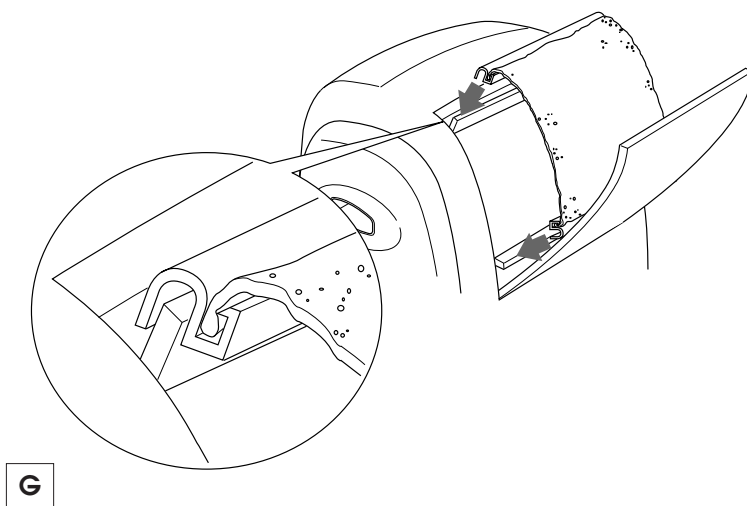
Il filtro di purificazione non va mai usato assieme al filtro antipolvere, pure in dotazione. Pertanto:

A. Se desiderate utilizzare il filtro purificante:

Estraete il filtro purificante dall'alloggiamento filtri; Rimuovete la griglia di aspirazione **8** fig. (H) a pag. 15 e il filtro antipolvere in essa agganciato. Estraete il filtro purificante dalla sua confezione. Ancorate il filtro all'apparecchio agganciando le due estremità plastiche agli appositi supporti sul condizionatore vedi figura (G). Conservate il filtro antipolvere.

B. Se vi è sufficiente il filtro antipolvere:

Levate il filtro purificante dall'alloggiamento filtri e conservatelo sigillato.



Manutenzione

ITALIANO

Prima di ogni operazione di pulizia o di manutenzione, spegnete l'apparecchio rilasciando il pulsante (A) e staccate sempre la spina dalla presa di corrente.

PULIZIA DEL MOBILE ESTERNO

Vi suggeriamo di pulire l'apparecchio con un panno che sia soltanto inumidito ed asciugare con un panno asciutto. Per motivi di sicurezza non lavate il climatizzatore con acqua.

Precauzioni

Mai usare benzina, alcool o solventi per la pulizia. Mai spruzzare liquido insetticida o simili.

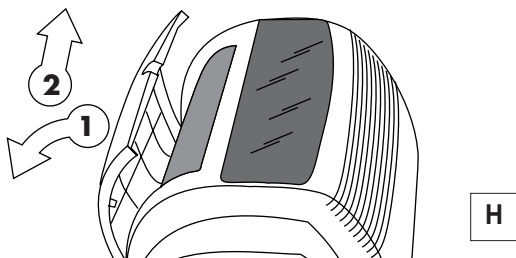
PULIZIA DEI FILTRI

Filtro antipolvere

Tutti i modelli sono dotati di un filtro antipolvere in grado di trattenere la polvere nell'aria. Per mantenere inalterata l'efficienza del vostro climatizzatore pulite il filtro antipolvere ogni due settimane.

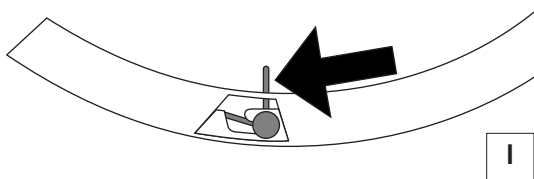
Per la pulizia del filtro sarà quindi necessario:

1. Rimuovere la griglia di aspirazione [8], (vedi fig. H)
2. Rimuovere il portafiltro sede del filtro sganciandolo dalla griglia esterna. Per sganciarlo spingere le alette poste al lato del portafiltro (vedi fig. I).



Per togliere la polvere depositata sul filtro usare un aspirapolvere. Se è molto sporco immergetelo in acqua tiepida risciacquando più volte. La temperatura dell'acqua va mantenuta sotto i 40° C.

Dopo averlo lavato, lasciate asciugare il filtro prima di reinserirlo.



Filtro di purificazione (se previsto)

Pulite il lato esterno del filtro purificante una volta alla settimana. Usate un aspirapolvere ad una potenza intermedia. Non pulite mai il filtro sul lato interno.

Sostituite filtro di purificazione al termine di ogni stagione o comunque quando sarà esausto. Il filtro di purificazione può essere acquistato in negozio come accessorio o presso un Centro assistenza autorizzato come ricambio.

In alternativa al filtro di purificazione è sempre possibile utilizzare il filtro antipolvere in dotazione.

PULIZIA DELLA BACINELLA

E' bene pulire la bacinella [5] almeno una volta al mese nel seguente modo:

- Spegnerne l'apparecchio e staccare la spina.
- Aprire il pannello anteriore [4] ed estrarre la tanica [6].
- Togliere il tappo dal tubo di drenaggio [11] che si trova dietro il condizionatore e vuotare l'acqua in un recipiente.
- A drenaggio avvenuto rimettere il tappo.
- Togliere lo sporco strofinando con un panno dove viene appoggiata la tanica.

VERIFICHE DI INIZIO STAGIONE

Verificate che il cavo di alimentazione e la presa siano perfettamente integri e assicuratevi che l'impianto di messa a terra sia efficiente. Osservate scrupolosamente le norme di installazione.

OPERAZIONI CONSIGLIATE DI FINE STAGIONE

- 1) Effettuare la decalcificazione (vedi pag. 16).
- 2) Far uscire l'acqua della bacinella [5] di raccolta.
- 3) Far funzionare l'apparecchio solo in funzione ventilazione per circa mezz'ora per asciugare internamente il condizionatore.
- 4) Spegnerne l'apparecchio e staccare la spina.
- 5) Togliere il tubo di scarico [14].
- 6) Pulire il filtro e farlo asciugare bene prima di reintrodurlo.
- 7) Coprire l'apparecchio per evitare che entri la polvere.

Decalcificazione

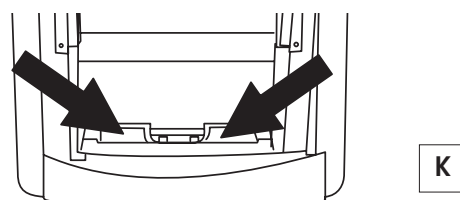
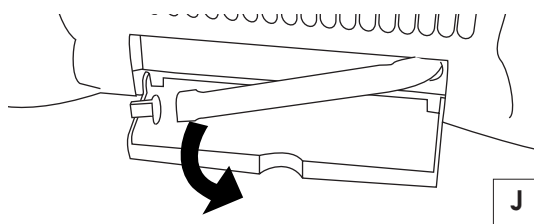
Quando il deposito di calcare diventa eccessivo (in media dopo 400 ore di funzionamento) e comunque una volta ogni stagione è indispensabile provvedere alla decalcificazione come sotto descritto.

Per decalcificare l'apparecchio è necessario:

- 20 % di liquido decalcificante **18**
- 80 % di acqua pulita

Procedere come segue:

- 1) Estrarre la tanica **6** dall'apparecchio e scaricare l'acqua rimasta nella bacinella di raccolta **5**, tramite tubo di drenaggio **11** (fig. **J**).
- 2) Chiudere il tubo di drenaggio **11**. Versare 500 ml di liquido decalcificante e 2 litri di acqua pulita nella bacinella di raccolta **5** che si trova al di sotto della tanica (fig. **K**), sul fondo dell'apparecchio.
- 3) Far funzionare il condizionatore per circa mezz'ora.
- 4) Scaricare poi tutto il liquido rimasto nella bacinella e risciacquare abbondantemente. Durante il risciacquo il tubo di drenaggio deve essere aperto e l'apparecchio in funzione.
- 5) Staccare la spina dalla presa di corrente e pulire a fondo la bacinella con un panno pulito.
- 6) Dopo la pulizia della bacinella, il condizionatore può funzionare normalmente.



SE ALL'ATTO DELLA RIUTILIZZAZIONE DEL CONDIZIONATORE, DOPO IL LAVAGGIO SOPRADESCRITTO, SI NOTA LA PRESENZA DI TRACCE DI SCHIUMA NELL'ACQUA, CIÒ È DA RITENERSI NORMALE. SE LA SCHIUMA È INVECE ABBONDANTE, RISCIAQUARE ULTERIORMENTE IL CONDIZIONATORE.

RICHIEDETE ADDIZIONALI QUANTITÀ DI LIQUIDO DECALCIFICANTE AL PIÙ VICINO CENTRO ASSISTENZA DE'LONGHI.

ATTENZIONE:

L'uso di prodotti diversi da quelli De'Longhi potrebbe provocare danni ai componenti interni e far così interrompere i termini della garanzia.

Se qualcosa non funziona...

ITALIANO

PROBLEMI	CAUSE	RIMEDI
Il condizionatore non funziona	• manca la corrente • la spina non è inserita	• inserire la spina
Il condizionatore funziona solo per poco tempo	• il tubo di scarico forma una strozzatura • il tubo di scarico è ostruito • il tubo di scarico presenta delle pieghe	• posizionare correttamente il tubo di scarico • vedere se vi sono degli ostacoli che impediscono lo scarico dell'aria all'esterno • eliminare le pieghe
Il condizionatore funziona ma non rinfresca la stanza	• finestre aperte • nella stanza sta funzionando qualche fonte di calore (bruciatore, lampada ecc.) oppure vi sono molte persone • filtri aria intasati • il climatizzatore ha una potenzialità non adeguata alle condizioni o alle dimensioni dell'ambiente	• chiudere le finestre • eliminare la fonte di calore • pulire/sostituire i filtri
Odore particolare nella stanza	• filtri dell'aria intasati	• pulire i filtri o sostituirli
Perdita d'acqua dal condizionatore	• installazione errata dell'apparecchio • bacinella raccolta acqua piena	• vedere le istruzioni per installare l'apparecchio correttamente • togliere la tanica dell'acqua. Drenare l'acqua della bacinella attraverso il tubo di drenaggio posto nella parte posteriore dell'apparecchio. Ripristinare le condizioni di funzionamento. Se il problema persiste contattare il Centro di Assistenza.
Il condizionatore non funziona per circa 3 minuti dal riavvio	• è intervenuto il dispositivo di sicurezza della macchina	• attendere che siano trascorsi 3 min.
La funzione TURBO POWER non si attiva e la spia tanica vuota (P) lampeggia	• la tanica dell'acqua è vuota	• riempire la tanica

Vedere il paragrafo "AUTODIAGNOSI" nel caso in cui compaia una delle seguenti sigle: **HP**, **LE** e **PF**.

Garanzia/Caratteristiche tecniche

GARANZIA E ASSISTENZA TECNICA

Condizioni di garanzia e assistenza tecnica sono riportate sul certificato medesimo corredato al vostro apparecchio.

CONDIZIONI LIMITE DI FUNZIONAMENTO

Temperatura nella stanza	21 ÷ 35°C
--------------------------	-----------

CARATTERISTICHE TECNICHE

Tensione di alimentazione vedere targa caratteristiche

Potenza max. assorbita in condizionamento ”

Potenza frigorifera ”

Fluido refrigerante* ”

Numero di velocità ventilatore 3

Portata aria max. 370 m³/h

Dimensioni unità interna:

- larghezza 580 mm
- altezza 785 mm
- profondità 435 mm

* R290 è un refrigerante che rispetta le normative CEE sull'ecologia.